

www.grupotemper.com



KMP-04

0767637

Módulo industrial horario analógico

Industrial analogue time switch

Interrupteur horaire analogique industriel

Módulo temporizador mecanico

KOBAN The word 'KOBAN' is written in a bold, dark green sans-serif font. To the right of the text is a stylized 'K' logo, where the top curve of the letter is replaced by a yellow circle.

I, Ajuste del tiempo actual

Gire el dial en sentido horario para que la marca de la flecha apunte al tiempo actual.

Si son las 11 :00 ahora, deje que la flecha apunte a las 11 :00.

II, Procedimiento de ajuste

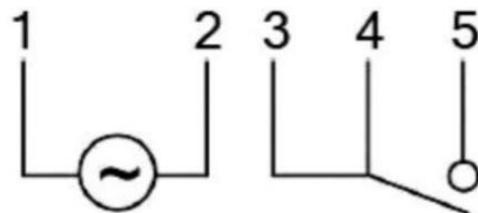
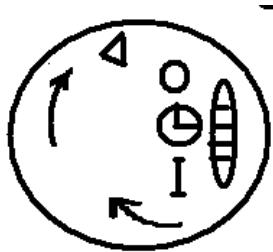


Diagrama esquemático de indicación

Figura 1

Diagrama esquemático de cableado

Figura 2

1 . Cuando la perilla de la Figura 1 está en la posición « 0 », en la figura 2 solo hay salida en «4 ».

2 . Cuando la perilla de la Figura 1 está en la posición  ,

A . Cuando la placa apuntada por la flecha es conmutada a la parte superior, hay salida en « 5 » y no hay salida en « 4 ».

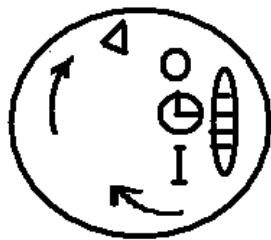
B . Cuando la placa apuntada por la flecha es conmutada a la parte inferior, hay salida en « 4 » y no hay salida en « 5 ».

3. Cuando la perilla en la Figura 1 está en posición I, solo hay salida en « 5 ».

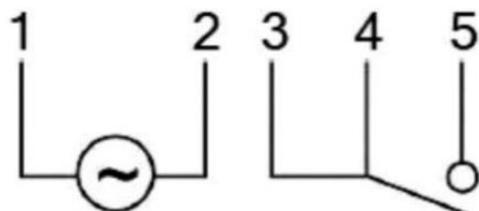
I. Adjust the current time

Turn the disc following the arrow's direction, till the point mark pointing the current time. For example if now time is 11:00 and turn the disc and the point mark pointing the 11:00

II . Setting the programs



Pointing disc sketch map



Electric in

Electric out

Connection sketch map

Photo 1

Photo 2

1 . When on Photo 1 the button on "O" location, the Photo 2 only "4" way have output

2 . When the Photo 1 button on " 

A . The Photo 1 point pointing segment dial up, the Photo 2 way "5" have output but way "4" no output

B . The Photo 1 point pointing segment dial down, the Photo 2 way "5" have no output but way "4" have output.

3 . When on Photo 1 the button on I location, the Photo 2 only way "5" have output

I, Ajustement de l' heure actuelle

Tourner la table de rotation dans le sens horaire, pour faire pointer vers l' heure actuelle par le signe de flèche, par exemple, il est maintenant 11h00, alors la flèche doit pointer vers 11:00.

II, Configuration de programme

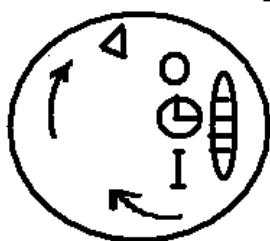


Schéma de plateau d' indication

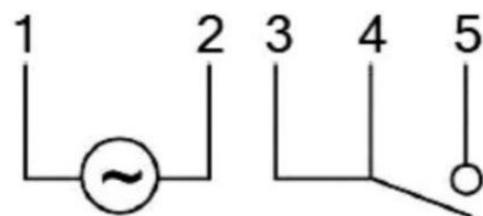


Schéma de connexions

Figure 1

Figure 2

- 1 . En cas que le bouton dans la figure 1 est à la position «O », dans la figure 2, il n' y a toujours la sortie que 4.
- 2 . En cas que le bouton dans la figure 1 est à la position  ,
 - A . Lorsque la pièce vers laquelle la flèche pointe est enclenchée, il y a la sortie pour 5, mais pas de sortie pour 4.
 - B . Lorsque la pièce vers laquelle la flèche pointe est déclenchée, il y a la sortie pour 4, mais pas de sortie pour 5.
3. En cas que le bouton dans la figure 1 est à la position «I », dans la figure 2, il n' y a toujours la sortie que 5.

I, Ajuste do tempo agora

Gira o prato giratorio no sentido horário para que o sinal de seta apontando para o tempo agora, tal, agora é 11 :00 deixe as pontas de flecha a 11 :00.

II, Conjunto programa

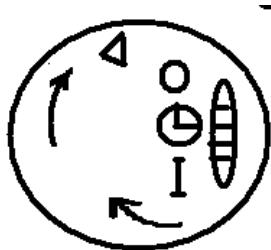


Figura 1

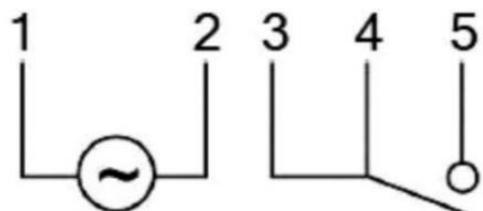


Figura 2

1 . Quando aparece um botão na posição « o » no foto 1, ilustrou sempre apenas « 4 » há saída no foto 2.

2 . Quando um botão selector na posição  no foto 1,

A . Quando coloque as inserções que a seta amostra o « 5 » com saída o « 4 » sem saída.

B . Quando desligue as inserções que a seta amostra o « 4 » com saída o « 5 » sem saída.

3. Quando un botão seletor na posicão « I » no foto 1, ilustrou sempre apenas « 5 » ha saída no foto 2.

GARANTÍA/GUARANTEE/GARANTIE
3 años/anos/years/années

E- T.E.I. garantiza este aparato por 3 años ante todo defecto de fabricación.
Para hacer válida esta garantía, es imprescindible presentar el ticket o factura de compra.

P- T.E.I garantía este aparelho contra defeitos de fábrica ate 3 anos.

F- T.E.I garantit cet appareil pour le durée de 3 années contre tout default de fabrication.

GB- T.E.I guarantees this device during 3 years against any manufacturing defect



TEMPERENERGY INTERNATIONAL, SL
Polígono industrial, Nave 18
E-33199 Granda-Siero (Asturias) España
Teléfono: +34 985 793 204
Fax: +34 985 986 341
Email: info@grupotemper.com

**Una empresa
del grupo**



Liability limitation: The present document is subject to changes or excepted errors. The contents are continuously checked to be according to the products but deviations cannot be completely excluded. Consequently, any liability for this is not accepted. Please inform us of any suggestion. Every correction will be incorporated in new versions of this manual.